

ALGEMENE VERKOOPVOORWAARDEN

Artikel 1 - Aanvaarding van de goederen

Alle koopwaren worden verondersteld goedgekeurd en aanvaard bij vertrek uit magazijn van verkoper. De stilzwijgende of uitdrukkelijke aanvaarding dekt onvoorwaardelijk alle eventuele zichtbare en verborgen gebreken.

Artikel 2 - Betaling - Verwijlintresten

- A. De betaling van de koopwaar en/of van de geleverde diensten, en van de aangerekende verpakking geschiedt contant.
- B. De bedragen zijn steeds netto, zonder korting.
- C. Uit hoofde van niet tijdige betaling worden verwijlintresten aangerekend vanaf de derde dag na factuurdatum, tegen de discontovoet van de Nationale Bank van België, verhoogd met 2%.
 - De intresten zullen in elk geval minimum 9% bedragen.
- D. Partijen komen uitdrukkelijk overeen, dat, indien deze factuur 30 dagen na de factuurdatum niet werd voldaan, het factuurbedrag van rechtswege en zonder enige ingebrekestelling, ten titel van forfaitair en onherroepelijk beding, verhoogd zal worden met 10%, dit bij toepassing van artikel 1152 van het Burgerlijk Wetboek.
 - Partijen gaan er uitdrukkelijk mee akkoord, dat deze vergoeding forfaitair is en dat deze, bij afwijking van artikel 1231 van het Burgerlijk Wetboek niet kan gewijzigd worden, zelfs wanneer de tekortkoming slechts gedeeltelijk zou zijn.
 - De verschuldigde vergoeding zal in geen geval minder dan 25 Euro bedragen.
- E. De goederen welke nog niet betaald zijn, blijven tot de volledige afbetaling eigendom van de verkoper.
- F. Het betalen van intresten na de vervaldag geeft aan de koper geen enkel recht tot uitstel van betaling.

Artikel 3 - Verpakking

De verpakking wordt de koper aangerekend. Zij wordt echter door de verkoper tegen de gefactureerde prijs teruggenomen, mits zij ter beoordeling van verkoper in goede toestand terugkeert.

Artikel 4 - Verantwoordelijkheid

- A. De koopwaren beantwoorden aan de normen, zoals deze bij de koop zijn overeengekomen. Verkoper draagt in geen geval enige verdere verantwoordelijkheid. Eventuele schadeloosstelling ten laste van verkoper, zal steeds beperkt blijven tot het bedrag van de koopsom of van de huurwaarde, ongeacht de aard en de omvang van de klacht.
- B. Alle risico's welke de koopwaar, na vertrek uit het magazijn van verkoper kan lopen, zijn ten laste van de koper en/of de bestemming die alleen alle verantwoordelijkheid draagt.
- C. Klachten dienen te geschieden binnen de 3 dagen na de levering van de goederen of diensten voor wat de gebreken aan deze goederen en diensten betreft en binnen de 3 dagen na factuurdatum voor wat de inhoud van deze factuur betreft.
- D. Tijdstippen van levering zijn uitsluitend informatief. Verkoper kan nimmer aansprakelijk worden gesteld voor de gevolgen van vertraagde levering.

Artikel 5 - Overmacht

Alle gebeurtenissen, welke de normale gang van het sociaal of economisch leven grondig storen of het bedrijf van verkoper ontreden, zoals bv. oorlog, oproer, staking, lock-out, sabotage, overstroming, brand, epidemie, belangrijke elektrische stroomonderbreking, en alle andere onvoorzien omstandigheden, als bv. invoer- of uitvoerverbodsbepalingen, invoer- of uitvoermoeilijkheden, en/of hinderende sanitaire voorschriften, worden steeds beschouwd als gevallen van overmacht, welk verkoper vrij maken om alle lopende overeenkomsten als van rechtswege verbroken te beschouwen, zonder enige schadeloosstelling van zijnentwege.

Artikel 6 - Gerechtelijke bevoegdheid

Alle geschillen, waaromtrent partijen geen minnelijk akkoord kunnen treffen, behoren tot de bevoegdheid van de Rechtbanken van het rechtsgebied Brugge, tenware de verkoper zou verkiezen zich tot een andere bevoegde Rechtbank te wenden.

Artikel 7 - Het aanvaarden van deze factuur geldt als uitdrukkelijke aanvaarding van onze verkoopsvoorwaarden, zo deze als de bijzondere.

CONDITIONS DE VENTE GENERALES

Article 1 - Acceptation des marchandises

Toutes les marchandises sont supposées d'être approuvées et acceptées dès le départ au magasin du vendeur. L'acceptation tacite ou explicite couvre inconditionnellement tous les éventuels défauts visibles et cachés.

Article 2 - Paiement

- A. Le paiement des marchandises et/ou des services livrés, et de l'emballage mis en compte se fait au comptant.
- B. Les montants sont toujours net, sans réduction.
- C. En cas de non-paiement, des intérêts seront mis en compte dès le troisième jour après la date de la facture, contre le taux d'escompte du Banque Nationale de Belgique, augmenté de 2 %. En tout cas, les intérêts seront au minimum 9 %.
- D. Les partis sont explicitement d'accord que, si la facture n'est pas payée 30 jours après la date de la facture, le montant de la facture sera de droit augmenté de 10 %, sans aucune sommation préalable. Cette stipulation forfaitaire et irréversible est une application de l'article 1152 du code civil. Les partis sont explicitement d'accord que cette indemnité est forfaitaire et que ceci, en déviation de l'article 1231 du code civil, ne peut pas être modifiée, même si le défaut serait partiel. L'indemnité dû ne sera en aucun cas moins de 25 Euro.
- E. Les marchandises qui ne sont pas encore payées restent propriété du vendeur jusqu'au paiement complet.
- F. Le paiement des intérêts après la date d'échéance donne aucun droit à l'acheteur de retarder le paiement.

Article 3 - Emballage

L'emballage est pour compte de l'acheteur. Mais, l'emballage sera repris par le vendeur contre le prix facturé si celui est d'opinion que la condition de l'emballage est optimale.

Article 4 - Responsabilité

- A. Les marchandises correspondent aux normes comme convenu à la vente. Le vendeur n'a en aucun cas plus de responsabilité. Une indemnisation éventuelle au charge du vendeur sera toujours au maximum le montant facturé malgré le genre et la grandeur de la plainte.
- B. Toutes les risques concernant les marchandises dès le départ du magasin du vendeur sont au charge de l'acheteur et/ou le destinataire qui est tout seul responsable des risques.
- C. On doit porter plainte dans les trois jours après la livraison des marchandises ou services en ce qui concerne les défauts de ces marchandises ou services et dans les trois jours après la date de la facture en ce qui concerne le contenu de la facture.
- D. Les moments de livraison ne sont qu'informatifs. Le vendeur n'est jamais responsable des conséquences d'une livraison retardée.

Article 5 - Force Majeure

Tous les événements qui dérangent la vie sociale ou économique normale ou qui délabrent la firme du vendeur, comme p.ex. une guerre, une rébellion, une grève, un lock-out, du sabotage, une incendie, une épidémie, une panne électrique importante et toutes les autres circonstances imprévues comme p.ex. une interdiction ou des difficultés d'importation ou d'exportation, et/ou des ordonnances sanitaires dérangeantes sont toujours considérées comme force majeure. Et en un tel cas, le vendeur est de droit dispensé de toutes les conventions courantes sans obligation de payer une indemnisation.

Article 6 - Compétence civil

Toutes les disputes, pour lesquels les partis ne peuvent pas trouver d'arrangement à l'amiable, sont la compétence du Tribunal judiciaire de Bruges à moins que le vendeur décide de se tourner à un autre Tribunal.

Article 7 - L'acceptation de cette facture vaut comme acceptation explicite de nos conditions de vente.